dexim™

www.dexim.net

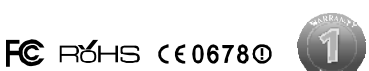
dexim is a trademark of **Teleway Industrial Ltd.** iPod is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. iPhone is a trademark of Apple Inc.
All other registered and unregistered trademarks are the property of their respective owners.
Visit **www.dexim.net** or call toll free **800-2929-2009** for more information.

dexim™

Touch Screen FM Transmitter

Model# DFU012A/B

EN Touch Screen FM Transmitter 2
FR Touch Screen FM Transmitter 8
DE Touch Screen FM Transmitter 14
ES Touch Screen FM Transmitter 20
NL Touch Screen FM Transmitter 26
IT Touch Screen FM Transmitter 32
PT Touch Screen FM Transmitter 38
RU Touch Screen FM Transmitter 44
AR Touch Screen FM Transmitter 50
JP Touch Screen FM Transmitter 56
CN Touch Screen FM Transmitter 62



Waste electrical products / batteries should not be disposed of with household waste.
Separate disposal facilities exist, for your nearest facilities.

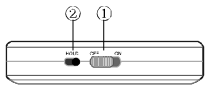
dexim™

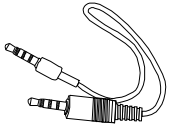
English

◆ Contents :

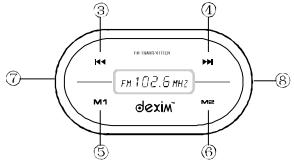
1 × FM Transmitter unit
1 × 3.5mm audio cable

◆ Product Layout :





3.5mm audio cable



① On/Off switch
② Hold switch
③ Frequency backward button
④ Frequency forward button
⑤-⑥ Memory button
⑦ 3.5mm audio jack
⑧ DC 5V adapter jack

◆ Specifications:

Compatibility:
All iPod/MP3 models, iPhone, PSP and any device with headphone output

FM Stereo Transmitter
Full frequency FM transmitter
Frequency range:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
Operation range: 0-3m
Power off automatically when there is no input audio signal within 60 seconds

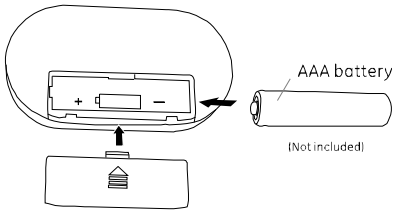
Power:
Input power voltage: 5V DC
Power source: 1× battery (AAA size) or car charger
Fuse: 2A 250V replaceable

English

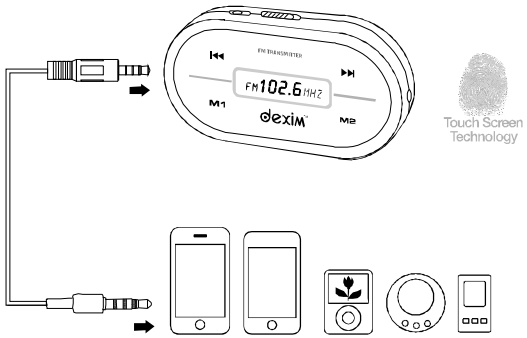
English

◆ Instruction:

1. Insert one AAA battery into the battery compartment or plug car charger into 5V DC jack. (Not included)

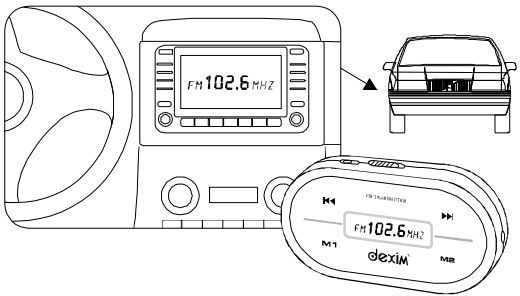


2. Slide the switch to " on " and LCD will display the last used frequency.
3. Plug one end of the audio cable into Transmitter's audio jack ⑦and the other end into audio device's (iPod/MP3, etc) headphone output jack.



English

4. Turn on your car radio or home radio, then select a frequency with a weak broadcast signal
5. Press ③ or ④ to select the same frequency as radio's silde ② to hold frequncy.
6. Turn on the connected audio device and play music.
7. In case the signal quality is not satisfactory, try another FM Frequency.
8. Press ⑤ or ⑥ for 2 seconds to store the current frequency .
9. Press ⑤ or ⑥ to select the memorized frequency.
10. Slide the switch to " hold " to lock the buttons.



• *For technical support, please email us for more information at support@dexim.net.*

WARNING! IMPORTANT SAFETY INSTRUCTION!

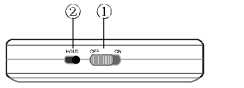
Failure to read and follow these safety instructions could result in fire, explosion, electrical shock or other hazard, causing serious and/or fatal injury and/or property damage.

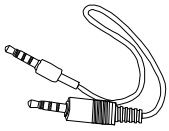
1. Do not modify, disassemble, open, drop, crush, puncture or shred the product
2. Do not expose the product to rain or water
3. Keep away from open flame or sunlight to prevent heat build-up
4. Keep away from high voltage devices
5. This product is not a toy. Keep away from children. Insure that all persons who use the product read and follow these warnings and instructions

◆ Contenu :

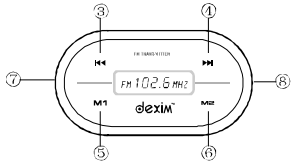
1 × unité d'émetteur FM
1 × 3.5mm câble audio

◆ Dessin du produit :





1x 3.5mm câble audio



① Commutateur sous tension/ hors tension
② Commutateur hold
③ Bouton de fréquence en arrière
④ Bouton de fréquence en avant
⑤-⑥ Bouton de mémoire
⑦ 3.5mm fiche audio
⑧ Fiche adaptateur courant direct 5V

◆ Spécifications:

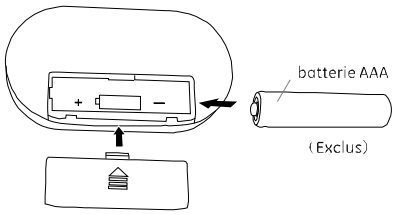
Compatibilité:
Tous les modèles de iPod/MP3, iPhone, PSP et tout dispositif disposant d'une sortir pour écouteurs

Emetteur stéréo FM
Emetteur FM à fréquence complète
Plage de fréquence:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
Plage de fonctionnement: 0-3m
Mise hors tension automatiquement si il n'y pas d'entrée de signaux audio pendant 60 secondes.

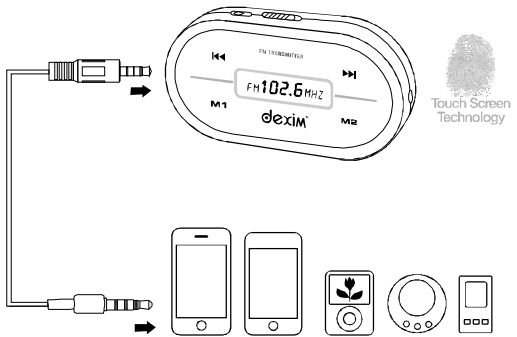
Alimentation:
Tension d'alimentation: 5V courant direct
Source d'alimentation: 1 x batterie (type AAA) ou chargeur de voiture
Fusible: 2A 250V remplaçable

◆ Instruction:

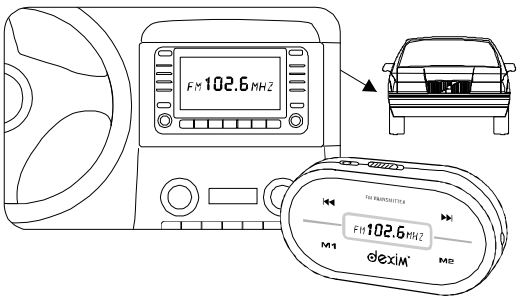
1. Mettre une batterie AAA dans le compartiment de batterie ou brancher le chargeur de voiture sur une fiche 5V courant direct . (exclus)



2. Faire basculer le commutateur sur “on” et le LCD affichera la derni è re fr é quence utilis é e.
3. Brancher un des bouts du câble sur la fiche audio ⑦de l' é metteur et l'autre bout sur la fiche de sortie pour é couteurs (iPod/MP3, etc) du dispositif audio.



4. Allumer la radio de votre voiture ou de votre maison et choisir une fr é quence o ù le signal d' é mission est faible
5. Appuyer sur ③ ou ④ pour choisir la m ê me fr é quence que celle de la radio Faire basculer ② pour rester sur la m ê me fr é quence.
6. Mettre le dispositif audio reli é sous tension et effectuer la lecture de musique.
7. Essayer une autre fr é quence FM au cas o ù la qualit é des signaux n'est pas satisfaisante.
8. Appuyer sur ⑤ ou ⑥ pendant 2 secondes pour sauvegarder la fr é quence actuelle.
9. Appuyer sur ⑤ ou ⑥ pour choisir la fr é quence m é moris é e.
10. Faire basculer le commutateur sur "hold" pour verrouiller les boutons.



• Pour du soutien technique, veuillez envoyer un courriel avec des explications à support@dexim.net.

ATTENTION ! INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES !

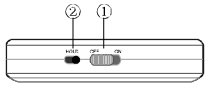
Si vous ne lisez pas ou ne respectez pas les instructions qui suivent, vous pourriez être victime d'un incendie, d'une explosion, d'une décharge électrique ou d'une autre nuisance occasionnant des dommages graves ou mortels aux personnes et/ou aux biens.

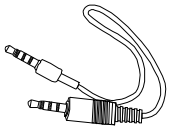
1. Ne pas modifier, démonter, ouvrir, écraser, crever ou broyer le produit.
2. Ne pas exposer le produit à la pluie ou à l'eau.
3. Tenir à l'écart des flammes ou des rayons du soleil pour éviter l'échauffement indu.
4. Tenir à l'écart des appareils haute tension.
5. Ce produit n'est pas un jouet. Tenir à l'écart des enfants. Assurez-vous que toutes les personnes qui se servent de ce produit lisent et respectent les présentes instructions.

◆ Inhalte:

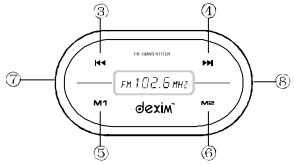
1× FM Transmitter unit
1× 3.5mm audio Kabel

◆ Produkt Anlage:





3.5mm audio Kabel



① On/Off Schalter
② Hold Schalter
③ rückwärts Frequenz Knopf
④ vorwärts Frequenz Knopf
⑤-⑥ Speicher Knopf
⑦ 3.5mm audio jack
⑧ DC 5V adapter jack

◆ Specifikation:

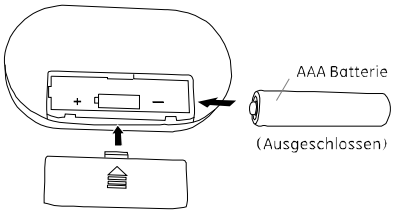
Kompatibilität:
iPhone, iPod, PSP und jeder andere Anlage mit USB Ladegeraet Kabe

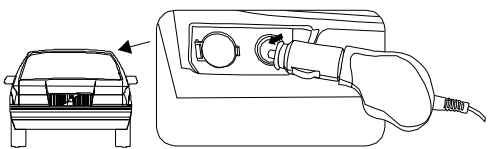
FM Stereo Transmitter
voll frequenz FM transmitter
Frequenz rang:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
Operation rang: 0-3m
Wenn es nicht Audio Signal in 60 Sekunden eingegeben wird, schaltet die Power aus

Power:
Input power Spannung: 5V DC
Power Quelle: 1× batterie (AAA Groesse) oder Karte Ladegeraet
Zündschnur: 2A 250V ersetzbar

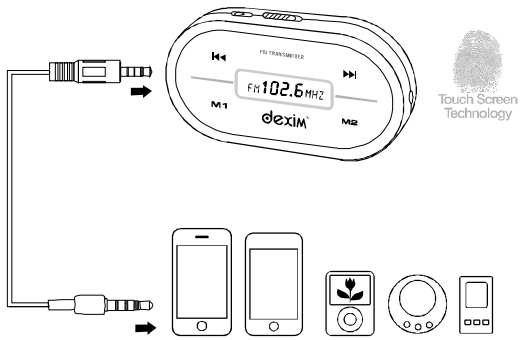
◆ Instruktion:

1. Setzen Sie eine AAA Batterie in den Batterieraum oder in die Steckerautoaufladeeinheit in DC 5V Steckfassung ein. (Ausgeschlossen)



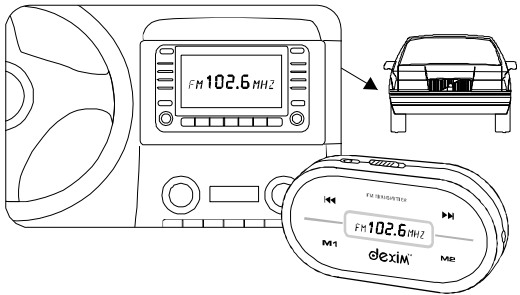


2. Schieben Sie den Schalter zu "ON" und LCD zeigt die zuletzt benutzte Frequenz an.
3. Verstopfen Sie ein Ende des Audiokabels in Audiosteckfassung des übermittlers ⑦und das andere Ende in Audiovorrichtung' S. (iPod/MP3, usw.) Gab Kopfhörer Steckfassung aus.



Deutsch

4. Schalten Sie Ihr Autoradio oder Hauptradio ein, dann wählen Sie eine Frequenz mit einem schwachen Sendung Signal vor.
5. Presse ③oder ④ die gleiche Frequenz wie .slide des Radios vorwählen ② Frequenz halten.
6. Schalten Sie die verbundene Audiovorrichtung und Spielmusik ein.
7. Falls die Signalqualität nicht zufriedenstellend ist, versuchen Sie eine andere FM Frequenz.
8. Presse ⑤ oder ⑥ für 2 Sekunden, zum der gegenwärtigen Frequenz zu speichern.
9. Presse ⑤ oder ⑥ die gemerkte Frequenz vorwählen.
10. Schieben Sie den Schalter „zum Einfluß", um die Tasten zu verriegeln.



• ***Für technische unterstützung, schicken sie uns bitte eine EMail für weitere Informationen an support@dexim.net.***

ACHTUNG! WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN!

Das Versäumnis, diese Sicherheitsanweisungen zu lesen bzw. zu befolgen, könnte zu Brand, Explosionen, elektrischem Schock oder sonstigen Gefährdungen führen und ernste und/oder tödliche Verletzungen und/oder Sachschäden verursachen.

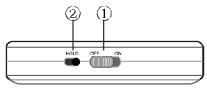
1. Bitte das Produkt weder modifizieren, auseinanderbauen, öffnen, fallen lassen, zerdrücken, durchstechen oder zerkleinern.
2. Bitte das Produkt weder Regen noch Wasser aussetzen.
3. Bitte das Produkt von offenen Flammen oder Sonnenlicht fernhalten, um einen Wärmeaufbau zu vermeiden.
4. Bitte von unter Hochspannung stehenden Geräten fernhalten.
5. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bitte von Kindern fernhalten. Bitte achten Sie darauf, dass alle Personen, die dieses Produkt verwenden, diese Warnhinweise und Anweisungen lesen und befolgen.

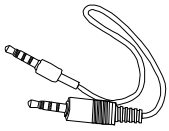
Deutsch

◆ Contenido :

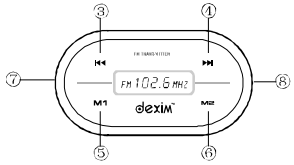
1× Unidad del transmisor FM
1× 3.5mm cable de audio

◆ Disposición del producto :





3.5mm cable de audio



① Interruptor Encender/Apagar
② Interruptor de mantener
③ Botón posterior de frecuencia
④ Botón adelante de frecuencia
⑤-⑥ Botón de memoria
⑦ Conector del audio de 3.5mm
⑧ Conector del adaptador de DC 5V

◆ Especificaciones:

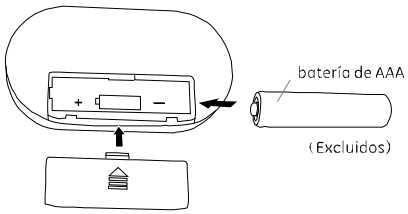
Compatibilidad:
Todos los modelos iPod/MP3, iPhone, PSP y cualquier dispositivo con salida de auricular

Transmisor de estereo de FM
Transmisor de frecuencia completa FM
Gama de frecuencia:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
Gama de operación: los 0-3m
Auto apaga cuando no hay audioseñal de la entrada en el plazo de 60 segundos

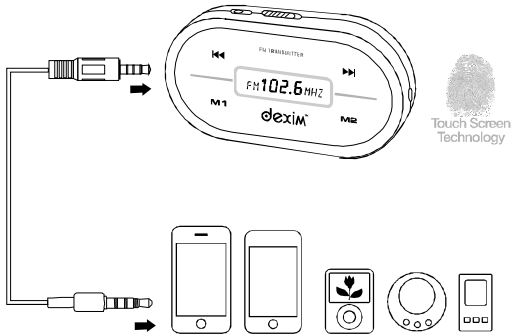
Energía:
Voltaje de energía de entrada: C.C. 5V
Fuente de energía: 1× batería (tamaño AAA) o cargador del coche
Fusible: 2A 250V reemplazable

◆ Instrucción:

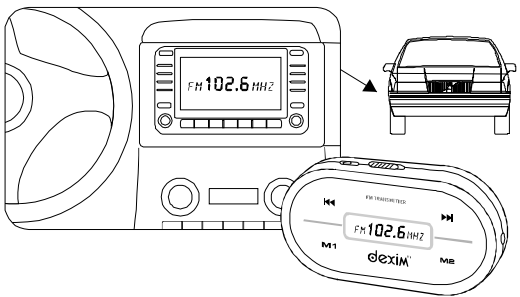
1. Inserte una batería de AAA en el compartimiento de batería o el cargador del coche del enchufe en conector de 5V DC. (Excluidos)



2. Resbale el interruptor hacia "ON" y el LCD exhibirá la última frecuencia usada.
3. Conecte un extremo del cable audio en el conector audio del transmisor ⑦y el otro extremo en auricular del dispositivo de audio (iPod/MP3, etc) del conector de salida



4. Encienda su radio de coche o la radio de casa, después seleccione una frecuencia con una señal débil de difusión.
5. Presione ③ o ④ para seleccionar la misma frecuencia que el radio& # x2019;s Resbale ② para mantener frecuencia
6. Encienda el dispositivo de audio conectada y reprodusca música
7. En caso de que la calidad de la señal no sea satisfactoria, intente otra frecuencia de FM.
8. Presione ⑤ o ⑥ por 2 segundos para almacenar la frecuencia actual
9. Presione ⑤ o ⑥ para seleccionar la frecuencia memorizada
10. Resbale el interruptor hacia "hold" para bloquear los botones



- ***Para servicio técnico, envíenos un mensaje de correo electrónico solicitando más información a support@dexim.net port@dexim.net.***

¡ADVERTENCIA! ¡INSTRUCCIÓN DE SEGURIDAD IMPORTANTE!

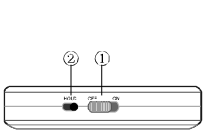
Si no lee y sigue estas instrucciones de seguridad, puede sufrir incendio, explosión, choque eléctrico u otro siniestro, de lo cual puede derivar una lesión grave y/o fatal y/o daño a la propiedad.

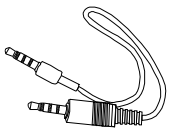
1. No modifique, desarme, abra, deje caer, aplaste, pinche, ni corte en tiras el producto.
2. No exponga el producto a la lluvia ni al agua.
3. Mantenga lejos de las llamas o de la luz solar para evitar la acumulación de calor.
4. Mantenga lejos de dispositivos de alto voltaje.
5. Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños. Asegúrese de que todas las personas que usen el producto lean y sigan estas advertencias e instrucciones.

◆ Inhoudsopgave:

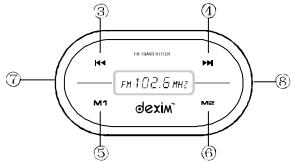
1× FM Transmitter Eenheid
1× 3.5mm Geluidskabel

◆ Product Layout:





3.5mm Geluidskabel



① Aan/Uit Schakelaar
② Hold Schakelaar
③ Frequentie achteruit knop
④ Frequentie vooruit knop
⑤-⑥ Geheugen Knop
⑦ 3.5mm geluid contactbus
⑧ DC 5V adaptor contactbus

◆ Specificaties:

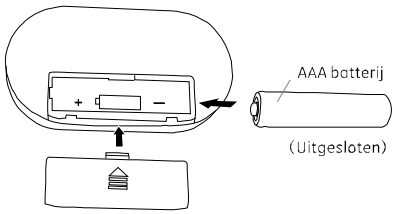
Compatibiliteit:
Alle iPod/MP3 modelen, iPhone, PSP en alle apparaten met hoofdtelefoon output.

FM Stereo Transmitter
Volledige frequentie FM transmitter
Frequentie Omvang:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
Bewerkingsomvang: 0-3m
Automatische uitzetten als er binnen 60 seconden geen geluidsinvoer signaal is.

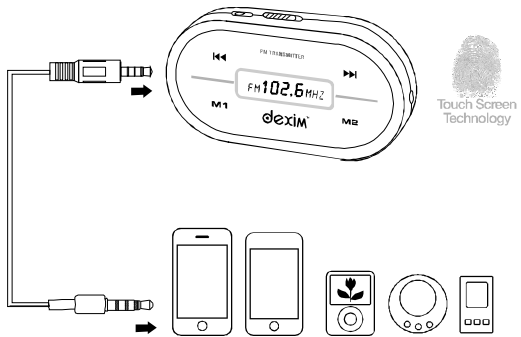
Toevoer:
Toevoer voltage: 5V DC
Toevoer bron: 1x batterij (AAA type) of auto oplader
Fuse: 2A 250V vervangbaar

◆ Instructie :

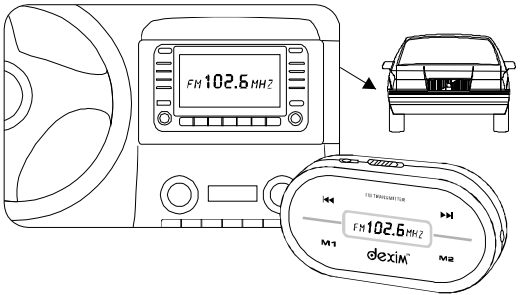
1. Stop een AAA batterij in batterijdoos of steek auto oplader in de 5V DC contactbus (Uitgesloten)



2. Schuif de schakelaar naar "AAN" en LCD geeft weer de laatste gebruikte freqentie
3. Stop een uiteinde van de geluidskabel in Transmitter's geluid contactbus ⑦ en een andere in geluid apparaat's (iPod/MP3, e.d) hoofdtelefoon output contactbus



4. Schakel uw auto radio of huis radio in, dan selecteer een frequentie met een zwakke uitzending signaal
5. Druk op ③ of ④ om dezelfde frequentie te selecteren als radio's
   Schuif ② naar hold frequentie
6. Schakel aangesloten geluid apparaat in en speel muziek af
7. Ingeval het signaal kwaliteit niet goed is, probeer andere FM Frequentie
8. Druk op ⑤ of ⑥ voor 2 seconden om huidige frequentie op te slaan
9. Druk op ⑤ of ⑥ om opgeslaan frequentie te selecteren
10. Schuif de schakelaar naar "Hold" om knoppen te blokkeren.



• *Voor technische ondersteuning en verdere informatie kunt u ons e-mailen op support@dexim.net*

WAARSCHUWING! BELANGRIJKE VEILIGHEIDS INSTRUCTIE!

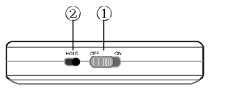
Nalaten deze veiligheidsinstructies te lezen en te volgen, kan brand, explosie, elektrische schokken of andere risico's tot gevolg hebben en ernstig en/of dodelijk letsel en/of materiële schade veroorzaken.

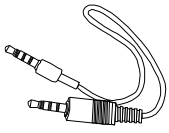
1. Dit product niet wijzigen, demonteren, openen, laten vallen, pletten of in stukken snijden.
2. Dit product niet blootstellen aan regen of water.
3. Uit de buurt houden van open vuur of zonlicht om accumulatie van warmte te vermijden.
4. Uit de buurt houden van hoogspanningsapparatuur.
5. Dit product is geen speelgoed. Buiten bereik van kinderen houden. Zorg dat alle personen die dit product gebruiken deze waarschuwing en instructies lezen en volgen.

◆ Contenuti :

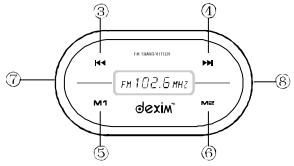
1 × FM trasmittente apparecchio
1 × 3.5mm audio cavo

◆ Prodotto Impostazione:





3.5mm audio cavo



① Accen/Spegn interruttore
② Interruttore a mano
③ Frequenza indietro pulsante
④ Frequenza inavanti pulsante
⑤-⑥ Memoria pulsante
⑦ 3.5mm audio spina
⑧ Continua 5V adattore spina

◆ Specificazioni:

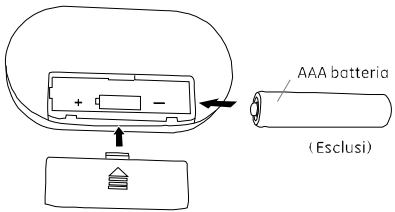
Compatibilita :
Tutti iPod/MP3 modelli, iPhone, PSP e qualsiasi apparecchio con cuffia uscita

FM stereo trasmitente
Piena frequenza FM trasmittente
Frequenza categoria:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
Operazione categoria: 0-3m
Viene spento automaticamente quando senza entrata audio segnale dentro 60 secondi

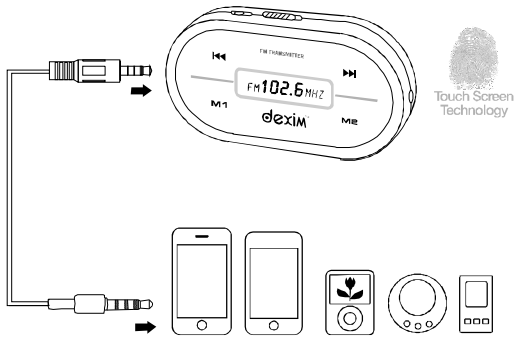
Potenza:
Entrata Potenza voltaggio: 5V Continua
Potenza risorsa: 1x batteria (AAA dimensione) oppure automobile caricatore
Fusibile: 2A 250V scambio tipo

◆ Spiegazioni:

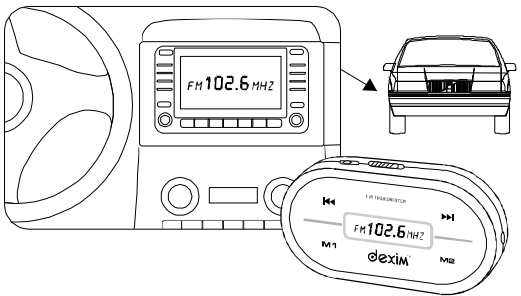
1. Inserire una AAA batteria nella batteria scatola oppure inserire la automobile caricatore nella 5V continua presa (Esclusi)



2. Accendere il interruttore alla "on" posizione con LCD mostrara la frequenza scorsa usata.
3. Viene inserito una estremita del audio cavo nella trasmittente audio presa ⑦con altra estremita nello audio apparechio (iPod/MP3 eccetera) cuffia uscita presa



4. Viene acceso tuo automobile radio oppure casa radio, poi scegliere la frequenza con debole trasmissione segnale.
5. Premere il tasto ③ o ④ per scegliere la stessa frequenza come radio Premere il tasto ② per tenere la frequenza.
6. Viene acceso il apparechio collegato con audio per suonara la musica.
7. Se la qualita di segnale non e contento, viene provato altra FM frequenza.
8. Premere il tasto ⑤ o ⑥ per 2 secondi allo scopo di conservare la frequenza presente
9. Premere il tasto ⑤ o ⑥ per scegliere la memoria frequenza
10. Viene posizionato il pulsante a "hold" per serrare la scelta.



• Per l'assistenza tecnica, inviare e-mail per ulteriori informazioni a support@dexim.net

AVVERTENZA! IMPORTANTI ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA!

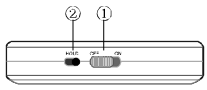
La mancato lettura e osservanza di queste istruzioni di sicurezza potrebbe far nascere incendi, causare esplosioni, shock elettrici e altri pericoli, che potrebbero causare lesioni serie e/o mortali e/o danni alla proprietà.

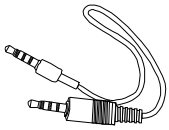
1. Non modificare, disassemblare, aprire, far cadere, stritolare, perforare o ridurre a pezzetti il prodotto.
2. Non esporre il prodotto alla pioggia o all'acqua
3. Tenere lontano da fiamme libere o dalla luce del solo per prevenire il surriscaldamento
4. Tenere lontano dai dispositivi ad alto voltaggio
5. Questo prodotto non è un giocattolo. Tenere lontano dai bambini. Fare in modo che tutte le persone che utilizzano il prodotto leggano e osservino questo avvertimento e seguano queste istruzioni

◆ Conteúdos:

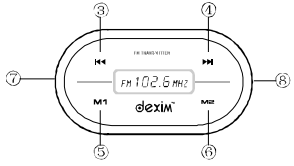
1× Unidade de FM Transmitor
1× 3.5mm cabo de audição

◆ Lista de Produto:





3.5mm cabo de audição



① Interruptor Ligar/Desligar
② Interruptor de Agarrar
③ Frequência para trás tecla
④ Frequência para frente tecla
⑤-⑥ Memória tecla
⑦ 3.5mm valete de audição
⑧ DC 5V valete de adaptador

◆ Especificações:

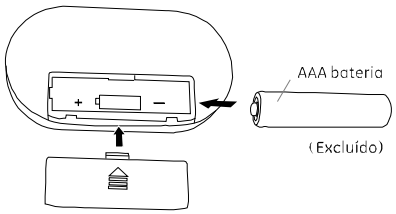
Compatibilidade:
Todos iPod/MP3 modelos, iPhone, PSP e qualquer outro aparelho com saída de auscultador.

FM Estéreo Transmitor
FM Transmitor de frequência completa
Escala de Frequência:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
Escala de operação: 0-3m
Desligue automaticamente quando há nenhum sinal de audição de entrada dentro de 60 segundos.

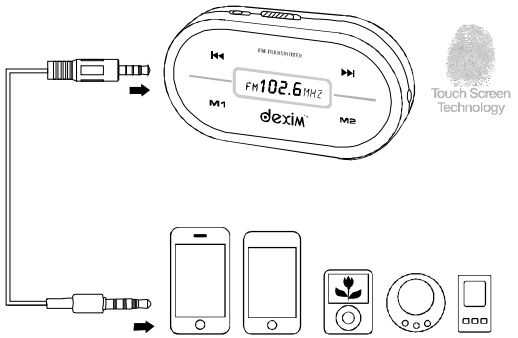
Potência:
Voltagem de potência de entrada: 5V DC
Recurso de potência: 1× bateria (AAA tamanho) ou adaptador de carro
Fusível: 2A 250V substituível

◆ Instrução:

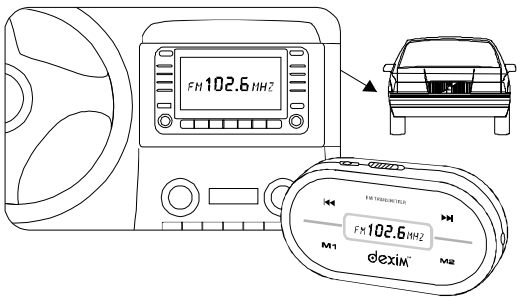
1. Insera uma AAA bateria no compartamento de bateria ou adaptador de carro de tomada no 5V DC valete. (Excluído)



2. Deslize o interruptor para "ligar" e LCD vai display a última frequência usada.
3. Ligue um ponto de cabo de audição no valete de audição de transmitor ⑦ e outro ponto no aparelho de audição (iPod/MP3, etc) valete de saída de auscultador.



4. Ligue seu r á dio de carro ou r á dio de casa, e depois selecione uma frequ ê ncia com um sinal de transmissão fraco.
5. Clique ③ ou ④ para selecionar a mesma frequ ê ncia como r á dio Deslize ② para agarrar frequ ê ncia.
6. Ligue o aparelho de audição ligado e play m ú sica.
7. No caso a qualidade de sinal não é satisfeito, tente a outra FM Frequência.
8. Clique ⑤ ou ⑥ por 2 segundos para guardar a frequ ê ncia corrente.
9. Clique ⑤ ou ⑥ para selecionar a frequência memorizada.
10. Deslize o interruptor para "agarrar" para trancar as teclas.



• Para suporte técnico, envie um e-mail solicitando mais informações para support@dexim.net

Português

AVISO! INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES!

Não deixe de ler e seguir estas instruções de segurança. Sujeito a riscos de incêndio, explosão, choque elétrico ou outros riscos, que causam ferimentos graves e/ou fatais e danos materiais.

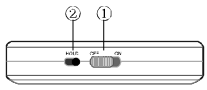
1.Não modifique, desmonte, abra, derrube, amasse, perfure ou rasgue o produto.
2.Não expor o produto à água ou chuva
3.Mantenha distância de fogo ou raios solares diretos, evitando super-aquecimento
4.Mantenha distância de equipamentos de alta voltagem
5.Este produto não é um brinquedo. Mantenha longe do alcance de crianças. Certifique-se de que todas as pessoas que utilizarem o produto tenham lido e sigam estas instruções e este aviso

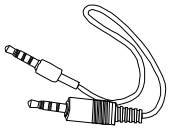
Português

◆ Составные части :

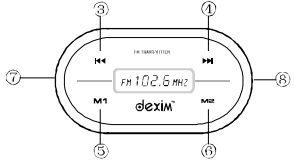
1 × FM Трансмиттер
1 × Аудио кабель 3,5мм

◆ Планировка продукта:





Аудио кабель 3,5мм



① Выключатель вкл./выкл.
② Выключатель холдинга
③ Кнопка частоты назад
④ Кнопка частоты вперед
⑤–⑥ Кнопка памяти
⑦ Аудио гнездо 3,5мм
⑧ Гнездо адаптера 5В
постоянного тока

◆ Спецификация:

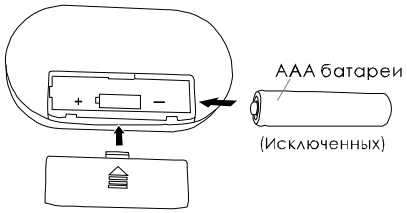
Совместимость:
Все модели iPod/MP3, iPhone, PSP и устройство с выходом наушников

FM Стерео трансмиттер
Полночастотный FM трансмиттер
Диапазон частот:
DFU012A: от 88,1 до 107,9МГц
DFU012B: от 87.6 до 107,9МГц
Рабочий диапазон: 0-3м
Питание автоматически выключается при отсутствии входа аудио сигнала в течение 60 секунд

Электропитание:
Входной ток питания: 5В постоянного тока
Источник питания: 1 × батарея (размер AAA) или зарядное устройство для машины
Вставка : Заменимая 2А 250В

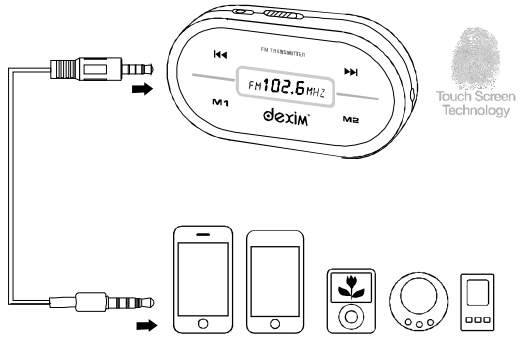
◆ Инструкция:

1. Вставить одну батарею AAA в отделение батареи или нажать зарядное устройство для машины в гнездо 5В постоянного тока. (Исключенных)



Русский

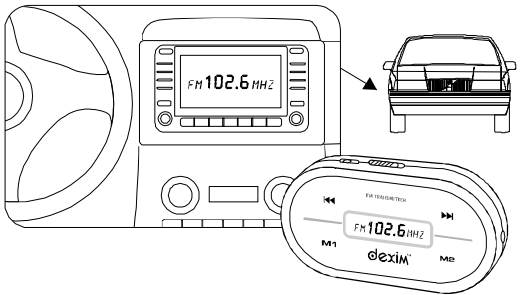
2. Повернуть выключатель на “ON” и ЖК-дисплей будет показывать последнюю использованную.
3. Нажать один конец аудио кабеля в аудио гнездо трансмиттера и другой конец в выходное гнездо наушников аудио устройств (iPod/MP3 и т.д.)



Русский

4.Включить Ваше автомобильное радио или домашнее радио, потом выбрать одну частоту со слабым сигналом радиопередачи

5.Нажать ③ или ④ для выбора той же самой частоты радио Скользнуть ② для удерживания частоты.
6.Включить подключенное аудио устройство и воспроизвести музыку.
7.В случае, если качество сигнала неудовлетворительно, попробовать другую FM частоту.
8.Нажать ⑤ или ⑥ за 2 секунды для сохранения текущей частоты
9.Нажать ⑤или ⑥ для выбора сохраненной частоты.
10.Повернуть выключатель на "hold" (удерживание) для блокировки кнопок.



• *Для получения технической поддержки и дополнительной информации отправьте электронное письмо по адресу support@dexim.net.*

Русский

ВНИМАНИЕ! ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО ОБЕСПЕЧЕНИЮ БЕЗОПАСНОСТИ!

Невнимательное чтение и несоблюдение инструкций по обеспечению безопасности могут привести к возникновению пожара, взрыву, поражению электрическим током или другим опасным последствиям, которые способны стать причиной серьезного и/или смертельного ранения и/или повреждения имущества.

1.Запрещается изменять конструкцию данного устройства, разбирать его, открывать корпус, ронять, разбивать, прокалывать или разрезать.
2.Берегите устройство от дождя или попадания влаги
3.Во избежание перегрева устройства держите его подальше от открытого огня или солнечного света
4.Не используйте устройство вблизи приборов, находящихся под высоким напряжением
5.Это устройство не игрушка. Берегите его от детей. Убедитесь,что все, кто использует это устройство, ознакомились с данными инструкциями и выполняют их.

Русский

◆ المواصفات:

التوافق

آلة ظرازات iPod/MP3 وiPhone وPSP وأي جهاز بمخرج سماعة الرأس

جهاز إرسال استريو FM
جهاز إرسال FM آامل التردد
نطاق التردد:
DFU 012A: 88.1-107.9 ميجا مرتز
DFU 012B: 87.6-107.9 ميجا مرتز
نطاق التشغيل:3-0
تم إيقاف التشغيل تلقائيًا عندما لا يكون هناك إشارة راديو مدخلة لمدة 60 ثانية

الطاقة:

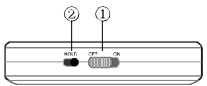
الجهد الكهربي المدخل:5V DC
مصدر الطاقة:iPhone أو iPod متصل
صمامة آهربائية: 2 أ 250 فولت يمكن استبدالها

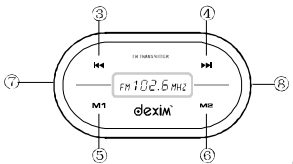
◆ المحتويات

1× وحدة جهاز إرسال FM
1× 3.5 مم آابل صوتي

◆ تصميم المنتج

3.5 مم آابل صوتي



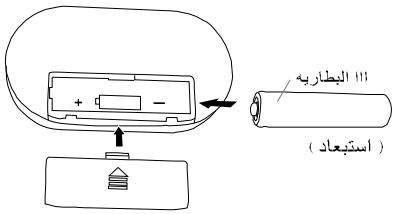


① مفتاح التشغيل/ إيقاف التشغيل
② مفتاح التعليق
③ زر التردد الخلفي
④ رز التردد الأمامي
⑤-⑥ زر الذآارة
⑦ مقبس صوتي 3.5 مم
⑧ مقبس موائم تيار مباشر 5 فولت

◆ تعليمات

١.أدخل بطارية AAA في حجيرة البطارية أو وصل شاحن السيارة في مقبس 5 فولت تيار مباشر.

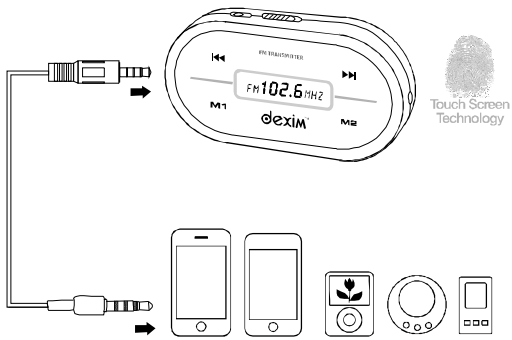
(استبعاد)



اللغة العربية

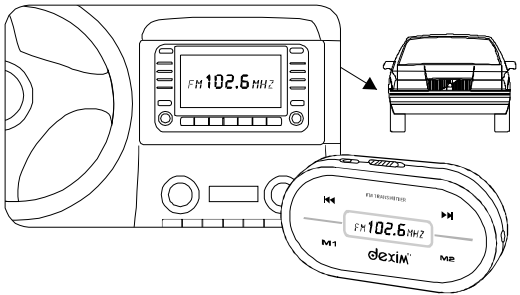
2. اسحب المفتاح إلى الوضع "تشغيل" وسوف يظهر على شاشة العرض البلورية السائلة آخر تردد تم استخدامه.

3. قم بتوصيل طرف من الكابل الصوتي بمقبس الصوت بجهاز الإرسال ⑦ والطرف الآخر في مقبس مخرج سماعة الرأس بالجهاز الصوتي (iPod/mp3، إلخ).



اللغة العربية

4. شغل راديو السيارة أو راديو المنزل، ثم حدد تردد بإشارة بث ضعيفة.
5. اضغط على ③ أو ④ لتحديد نفس الرتدد مثل تردد الراديو . اسحب ② لتعليق التردد.
6. شغل الجهاز الصوتي المتصل وشغل الموسيقى.
7. عندما لا تكون جودة الإشارة مرضية، فحاول تشغيل تردد FM آخر.
8. اضغط على ⑤ أو ⑥ لمدة ثانيتين لتخزين التردد الحالي.
9. اضغط على ⑤ أو ⑥ لتحديد التردد المخزن.
10. اسحب المفتاح "التعليق" لإقفال الأزرة



- للدعم الفني، أرسل بريدا إلكترونيا لمزيد من المعلومات على العنوان support@dexim.net

تحذير ! تعليمات سلامة هامة!

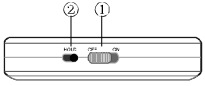
قد ينتج عن عدم قراءة واتباع تعليمات السلامة هذه وقوع حريق أو انفجار او صعقة كهربائية أو غير ذلك من الأخطار، مما قد يتسبب فب إصابة خطيرة و/أو مميتة و/أو الحاق الضرر في الممتلكات.

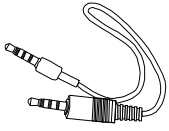
1. لا تعدّل أو تفكك أو تفتح أو توقع أو تسحق أو تثقب أو تمزق المنتج.
2. لا تعرض المنتج للمطر أو الماء.
3. أبعده عن اللهب المباشر أو أشعة الشمس للوقاية من تصاعد الحرارة.
4. أبعده عن الأجهزة ذات الفولتية العالية.
5. هذا المنتج ليس لعبة. أبقه بعيدا عن متناول الأطفال. وتأكد من أن يقوم آل من يستخدم الجهاز بقراءة واتباع هذه التحذيرات والتعليمات.

◆ コンテンツ:

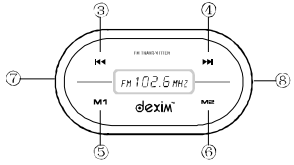
1×FMトランスミッターユニット
1×3.5mmオーディオ・ケーブル

◆ 製品レイアウト:





3.5mmオーディオ・ケーブル



① On/Offスイッチ
② ホールド・スイッチ
③ 頻度バックワード・ボタン
④ 頻度フォワード・ボタン
⑤-⑥ メモリーボタン
⑦ 3.5mmオーディオ・ジャック
⑧ DC5Vアダプター・ジャック

◆ 仕様:

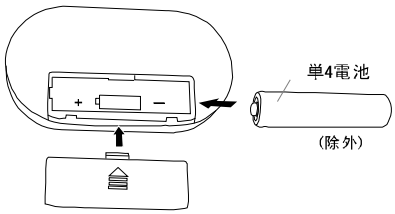
互換性
iPod/MP3モデル、iPhone、PSP及びヘッドホーン・アウトプット付きの如何なるデバイス

FMステレオ・トランスミッター
全頻度FMトランスミッター
頻度範囲:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
操作範囲: 0-3m
オーディオ入力信号が全然なくなる時に、電源が60秒内に自動的に切れます。

パワー:
輸出電圧: 5V DC
電源: 1×バッテリー(AAAサイズ)または車用チャージャー
ヒューズ:な2A 250V取り替え可能

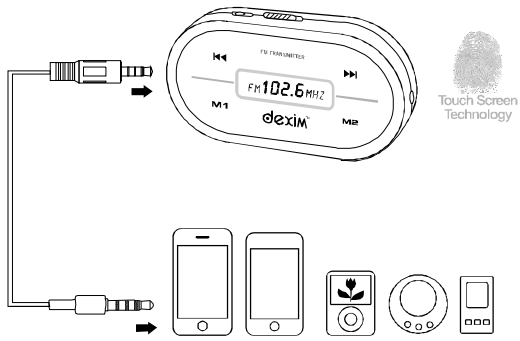
◆ 仕様方法:

1、AAA電池一本をバッテリーコンパートメントに挿入するか、または車用チャージャーを5V Dcジャックに差し込んでください。(除外)

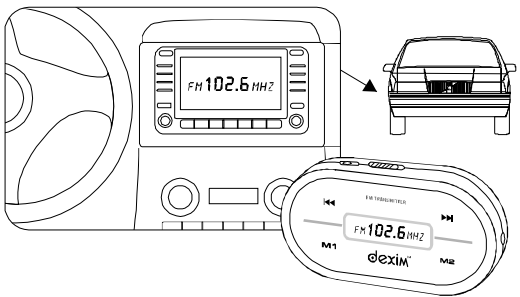


2、スイッチを「on」までスライドしてください。LCDは、前回に使用された頻度を表示します。

3. オーディオ・ケーブルの端末をトランスミッターのオーディオジャック⑦に、他の端末をオーディオ・デバイス(ipod／MP3など)のヘッドホーン・アウトプット・ジャックに差し込んでください。



4、車用ラジオまたは家庭ラジオを着けて、弱い放送信号の頻度を選んでください。
5、③または④を押してラジオと同じ頻度を選び、②を調節された頻度までスライドしてください。
6、接続されたオーディオ・デバイスを着けて音楽を放送してください。
7、信号が悪いなら別のFM頻度で試してください。
8、⑤または⑤を2秒押して現在の頻度を保存してください。
9、⑤または⑧を押してメモされた頻度を選択してください。
10、スイッチを「hold」までにスライドしてそのボタンをロックしてください。



・技術サポートをお求めの方は、support@dexim.net にE-mailしてください。もっと詳しい情報をお届けいたします。

警告! 重要な安全指示!

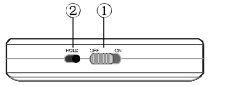
これらの安全指示を読まず、順守しない場合には、火事、爆発、電気的ショック、またはその他の危険を招くことがあり、深刻で致命的な傷害および/または物的損害を引き起こすことがあります。

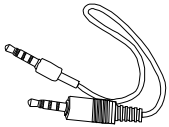
1. この製品を改造したり、分解したり、開いたり、落したり、押しつぶしたり、破裂させたり、または細かく切ったりしないでください。
2. この製品を、雨や水にさらさないでください。
3. 熱の蓄積を防ぐために、火気または太陽の光から遠ざけてください。
4. 高電圧装置から遠ざけてください。
5. この製品は玩具ではありません。子供から遠ざけてください。この製品を使うすべての人は、これらの警告と指示を読んで順守することを厳守してください。

◆ 配件:

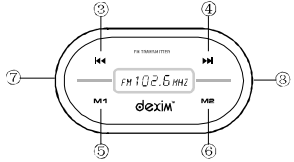
1×音频转换器
1×3.5mm 音频线

◆ 产品外观 :





3.5mm 音频线



① 开/关按钮
② 锁键
③ 快退键
④ 快进键
⑤-⑥ 存储键
⑦ 耳机孔
⑧ 直流5V电源孔

◆ 规格:

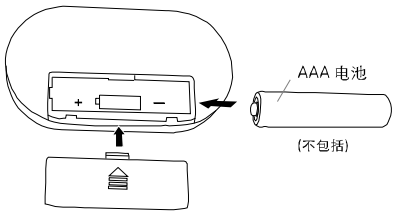
适用范围:
所有iPod/MP3 , iPhone, PSP 和任何带耳机输出都兼容

FM 立体声转换
全频音频转换
频率范围:
DFU012A: 88.1-107.9MHz
DFU012B: 87.6-107.9MHz
使用范围: 0-3m
在60秒内没有接收到任何输入音频信号,将会自动关机

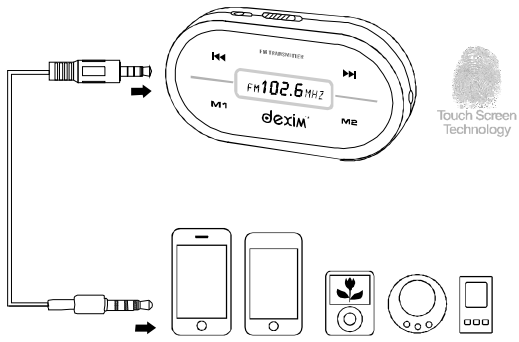
电源:
输入电压:5V
电源:1 AAA 电池 或车充
保险丝: 可承受2A 250V

◆ 使用说明:

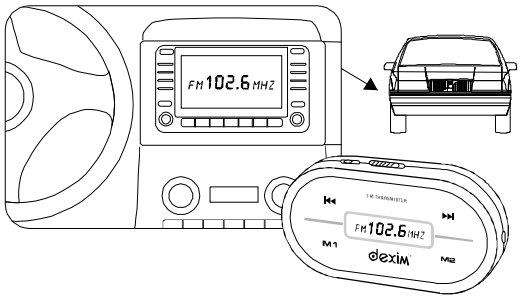
1,插入1节AAA 电池到电池仓或连接5V 电压车充(除外)



2.滑动开关到" ON" LCD 显示最近的使用频率.
3.把音频线一端接到音频转换器插孔⑦,另一端接到音频设备上



4. 打开你的车载收音机或家庭收音机,然后选择一个发射信号比较弱的频台
5. 按③ 或 ④去选择和收音机相同的频率,然后滑动②锁住此频率
6. 打开连接的音频设备播放音乐
7. 如果此信号质量不是很满意,请切换到另一个频率
8. 按⑤ 或 ⑥键二秒存储当前的频率
9. 按⑤ 或 ⑥键选择已储存的频率
10. 滑动HOLD 键锁住按钮



• **对于产品的技术支持,详情请email如下地址: support@dexim.net**

警 告! 重 要 安 全 指 导!

不阅读和遵循以下安全指示会导致火灾,爆炸,电击或者其他危险,造成严重甚至致命伤害和财产损坏.

1, 不要改装,拆卸,拆开,摔落,挤压,刺破或粉碎产品

2, 不要把产品暴露在雨中或水里

3, 远离明火， 避免阳光直接照射以防止温度过高

4, 远离高电压设备

5, 此产品不是玩具.远离孩子们,确保使用者阅读和遵循警告和安全指导条款.